

224444-2026 - Javni razpis

Španija – Storitve predvajanja filmov – Servicio de subtitulación
OJ S 64/2026 01/04/2026
Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev
Storitve

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Institut Català de les Empreses Culturals
E-naslov: adiazp@gencat.cat
Pravna vrsta kupca: Javno podjetje
Dejavnost javnega naročnika: Rekreativna, kultura in vera

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: Servicio de subtitulación
Opis: Servicio de subtitulación electrónica para las proyecciones cinematográficas de la programación de la Filmoteca de Catalunya.
Identifikator postopka: 43800e1c-c0db-454a-8a35-5004788aec1f
Vrsta postopka: Odprti postopek
Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve
Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 92130000 Storitve predvajanja filmov

2.1.2. Kraj izvajanja

Podregija države (NUTS): Barcelona (ES511)
Država: Španija

2.1.3. Vrednost

Ocenjena vrednost brez DDV: 768 000,00 EUR

2.1.4. Splošne informacije

Pravna podlaga:

Drugo
Ley 9/2017, de 8 de noviembre, de Contratos del Sector Público -

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Obvestilo
Sredstva upravlja stečajni upravitelj:

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0000

Naslov: Servicio de subtitulación
Opis: Servicios de subtitulación electrónica para las proyecciones cinematográficas de la programación de la Filmoteca de Catalunya.

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 92130000 Storitve predvajanja filmov

5.1.2. Kraj izvajanja

Mesto: Barcelona

Poštna številka: 08001

Podregija države (NUTS): Barcelona (ES511)

Država: Španija

Dodatne informacije: Barcelona

5.1.3. Predvideno trajanje

Trajanje: 24 Meseci

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 1

Dodatne informacije o podaljšanju: Este contrato podrá ser prorrogado por la misma duración del contrato. En tal caso, la prórroga la acordará el órgano de contratación y será obligatoria para la empresa contratista, siempre que se la preavise con, al menos, dos meses de antelación a la finalización del plazo de duración del contrato. La prórroga no se producirá, en ningún caso, por acuerdo tácito de las partes.

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Specifični letni promet

Opis merila za izbor: Volumen de negocios relacionado con el objeto del contrato.

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://contractaciopublica.cat/ca/perfils-contractant/detall/ICEC>

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://contractaciopublica.cat/ca/perfils-contractant/detall/203851?categoria=0>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: španščina

Elektronski katalog: Dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Rok za prejem ponudb: 30/04/2026 15:00:00 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 2 Leta

Informacije o javnem odpiranju:

Datum odprtja: 04/05/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne
Elektronsko izdajanje računov: Obvezno
Uporabljeno bo elektronsko naročanje: ne
Uporabljeno bo elektronsko plačevanje: da

5.1.15. Tehnike**Okvirni sporazum:**

Ni okvirnega sporazuma

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Tribunal Català de Contractes del Sector Públic

Informacije o rokih za revizijo: Son susceptibles de recurso especial en materia de contratación, de acuerdo con el artículo 44 y siguientes de la LCSP, los actos preparatorios; los de trámite adoptados en el procedimiento de adjudicación, siempre que estos decidan directa o indirectamente sobre la adjudicación, determinen la imposibilidad de continuar el procedimiento o produzcan indefensión o perjuicio irreparable a derechos o intereses legítimos (en todo caso, se considerará que concurren las circunstancias anteriores en los actos de la mesa o del órgano de contratación por los que se acuerde la admisión o inadmisión de candidatos o licitadores, o la admisión o exclusión de ofertas, incluidas las ofertas que queden excluidas por resultar anormalmente bajas como consecuencia de la aplicación del artículo 149 de la LCSP); los acuerdos de adjudicación, y las modificaciones basadas en el incumplimiento de lo establecido en los artículos 204 y 205 de la LCSP, por entender que la modificación debería haber sido objeto de una nueva adjudicación.

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: Institut Català de les Empreses Culturals

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Institut Català de les Empreses Culturals

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Institut Català de les Empreses Culturals

Registrska številka: Q0801212B

Poštni naslov: Passatge de la Banca, 1-3

Mesto: Barcelona

Poštna številka: 08001

Podregija države (NUTS): Barcelona (ES511)

Država: Španija

Kontaktna točka: Anna Díaz

E-naslov: adiazp@gencat.cat

Tel.: 933162770

Spletni naslov: <https://contractaciopublica.cat/ca/perfiles-contractant/detall/ICEC>

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Tribunal Català de Contractes del Sector Públic

Registrska številka: Tribunal Català de Contractes del Sector Públic
Mesto: Barcelona
Poštna številka: 08002
Podregija države (NUTS): Barcelona (ES511)
Država: Španija
E-naslov: adiazp@gencat.cat
Tel.: 933162770

Vloge te organizacije:
Organizacija za revizijo

8.1. ORG-0000

Uradno ime: Publications Office of the European Union
Registrska številka: PUBL
Mesto: Luxembourg
Poštna številka: 2417
Podregija države (NUTS): Luxembourg (LU000)
Država: Luksemburg
E-naslov: ted@publications.europa.eu
Tel.: +352 29291

Spletni naslov: <https://op.europa.eu>
Vloge te organizacije:
TED eSender

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: c9caa52a-016d-43bd-9ca1-236ce68ea70f - 01
Vrsta obrazca: Javni razpis
Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev
Podvrsta obvestila: 16
Datum pošiljanja obvestila: 31/03/2026 07:49:23 (UTC+00:00) Zahodnoevropski čas, GMT
Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: španščina
Številka objave obvestila: 224444-2026
Številka izdaje UL S: 64/2026
Datum objave: 01/04/2026